



Конференция Сторон

Двадцать пятая сессия

Мадрид, 2–13 декабря 2019 года

Пункт 18 повестки дня

Прочие вопросы

Чилийско-Мадридское время для действий

Предложение Председателя

Проект решения -/CP.25

Чилийско-Мадридское время для действий

Конференция Сторон,

ссылаясь на решения 1/CP.19, 1/CP.20, 1/CP.21, 1/CP.22, 1/CP.23 и 1/CP.24,

принимая к сведению решение -/CMA.2¹,

сознавая усилия и озабоченности гражданского общества, в частности молодежи и коренных народов, в связи с призывом к срочным и амбициозным глобальным действиям по борьбе с изменением климата,

- 1. признает* роль многосторонности и Конвенции, включая ее процессы и принципы, в решении проблем, связанных с изменением климата и его последствиями;
- 2. признает также* важный прогресс, достигнутый в рамках многостороннего процесса РКИКООН в течение последних 25 лет, в том числе в контексте Конвенции, Киотского протокола и Парижского соглашения;
- 3. с озабоченностью отмечает* состояние глобальной климатической системы;
- 4. признает,* что действия, предпринятые для решения проблем, связанных с изменением климата, являются наиболее эффективными, если они основаны на наилучших имеющихся научных знаниях и постоянно переоцениваются в свете новых выводов;
- 5. признает также* роль Межправительственной группы экспертов по изменению климата в представлении научных материалов для информирования Сторон в деле усиления глобального реагирования на угрозу изменения климата в контексте устойчивого развития и усилий по искоренению нищеты;

¹ Всеобъемлющее решение под названием «Чилийско-Мадридское время для действий», предложенное для принятия Конференцией Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Парижского соглашения, на ее второй сессии.



6. *выражает* признательность и благодарность Межправительственной группе экспертов по изменению климата и научному сообществу за представление специальных докладов 2019 года², которые отражают наилучшие имеющиеся научные знания, и *призывает* Стороны продолжать оказывать поддержку работе Межправительственной группы по изменению климата;
7. *призывает* Стороны использовать информацию, содержащуюся в специальных докладах, упомянутых в пункте 6 выше, при обсуждении ими всех соответствующих пунктов повестки дня руководящих и вспомогательных органов РККООН;
8. *вновь подчеркивает с серьезной обеспокоенностью* безотлагательную необходимость устранения значительного разрыва между совокупным эффектом усилий Сторон по предотвращению изменения климата с точки зрения сокращения глобальных ежегодных выбросов парниковых газов к 2020 году и траекториями совокупных выбросов, согласующимися с целями удержания прироста глобальной средней температуры намного ниже 2 °C сверх доиндустриальных уровней и продолжения усилий по ограничению роста температуры до 1,5 °C сверх доиндустриальных уровней;
9. *напоминает*, что существующая потребность в адаптации является значительной и что более высокие уровни предотвращения изменения климата могут снизить потребности в дополнительных усилиях по адаптации, а также что более значительные потребности в адаптации могут быть сопряжены с более высокими расходами на адаптацию;
10. *подчеркивает* настоятельную необходимость повышения амбициозности, с тем чтобы обеспечить осуществление максимально возможных усилий по предотвращению изменения климата и адаптации всеми Сторонами;
11. *напоминает* об обязательстве, взятом на себя Сторонами, являющимися развитыми странами, в контексте значимых действий по предотвращению изменения климата и транспарентности в области осуществления, достичь цели по мобилизации на совместной основе 100 млрд долл. США в год к 2020 году в целях удовлетворения потребностей Сторон, являющихся развивающимися странами, в соответствии с решением 1/CP.16³;
12. *подчеркивает* сохраняющиеся проблемы, с которыми сталкиваются развивающиеся страны при получении доступа к финансовой и технологической поддержке и поддержке в области укрепления потенциала, и *признает* настоятельную необходимость активизации оказания поддержки Сторонам, являющимся развивающимися странами, в целях укрепления их национальных усилий по адаптации и предотвращению изменения климата;
13. *призывает* международные органы, включая финансовые учреждения, продолжать оказывать поддержку в разработке и осуществлении мер по предотвращению, сведению к минимуму и устранению неблагоприятных последствий изменения климата;
14. *напоминает*, что предоставление более масштабных финансовых ресурсов должно быть направлено на достижение баланса между адаптацией и предотвращением изменения климата, с учетом определяемых самими странами стратегий, а также приоритетов и потребностей Сторон, являющихся развивающимися странами, особенно тех, которые особо уязвимы к неблагоприятным последствиям изменения климата и сталкиваются со значительными проблемами в области

² Межправительственная группа экспертов по изменению климата. 2019 год. *Специальный доклад МГЭИК «Изменение климата, опустынивание, деградация земель, устойчивое управление земельными ресурсами, продовольственная безопасность и потоки парниковых газов в наземных экосистемах»*. Имеется по адресу <https://www.ipcc.ch/report/srcc1/>; и Межправительственная группа экспертов по изменению климата. 2019 год. *Специальный доклад МГЭИК об океане и криосфере в условиях изменения климата*. Имеется по адресу <https://www.ipcc.ch/srocc/home/>.

³ Решение 1/CP.16, пункт 98.

потенциала, таких как наименее развитые страны и малые островные развивающиеся государства, принимая во внимание необходимость государственных и основанных на грантах ресурсов для адаптации;

15. *подчеркивает* существенный вклад природы в решение проблем, связанных с изменением климата и его последствиями, и необходимость комплексного подхода к проблеме утраты биоразнообразия и изменения климата;

16. *напоминает* о настоятельной необходимости справедливых изменений в секторе рабочей силы и создания достойных условий труда и качественных рабочих мест в соответствии с определяемыми на национальном уровне приоритетами развития;

17. *приветствует* принятие расширенной пятилетней Лимской программы работы по гендерным вопросам и ее плана действий по гендерным вопросам, которая поощряет гендерное равенство и расширение прав и возможностей женщин в рамках процесса РКИКООН и призывает Стороны ускорить ее осуществление;

18. *признает*, что подведение итогов в 2018 и 2019 годах⁴ позволило высветить и углубить понимание усилий Сторон и стоящих перед ними проблем в связи с действиями и поддержкой в период до 2020 года, а также работы органов РКИКООН в этот период;

19. *постановляет* провести на своей двадцать шестой сессии (ноябрь 2020 года) «круглый стол» с участием Сторон и заинтересованных кругов, не являющихся Сторонами, по вопросам осуществления и амбициозности в период до 2020 года;

20. *призывает* Стороны и заинтересованные круги, не являющиеся Сторонами, представить через портал для представлений⁵ до сентября 2020 года материалы в качестве информационной основы для «круглого стола», упомянутого в пункте 19 выше;

21. *просит также* секретариат подготовить к сентябрю 2021 года краткий доклад на основе итогов «круглого стола», упомянутого в пункте 19 выше, в качестве вклада в проведение второго периодического обзора;

22. *выражает признательность* Председателю двадцать пятой сессии Конференции Сторон за созыв в ходе сессии министерских мероприятий высокого уровня, направленных на совершенствование действий по борьбе с изменением климата, особенно в том, что касается сельского хозяйства, энергетики, финансов и науки;

23. *с признательностью принимает к сведению* организацию Председателем Конференции Сторон на ее двадцать пятой сессии диалога на уровне министров по амбициозности в области адаптации, который свидетельствует о широкой поддержке Сторонами активизации действий по адаптации и о взаимодействии на высоком уровне между Сторонами;

24. *приветствует* инициативу Генерального секретаря Организации Объединенных Наций созвать в 2019 году Саммит по борьбе с изменением климата, который помог придать импульс повышению глобальной амбициозности;

25. *выражает признательность* Сторонам и заинтересованным кругам, не являющимся Сторонами, которые объявили о добровольных инициативах и коалициях на Саммите, упомянутом в пункте 24 выше, а также тем, кто возглавил такие инициативы и коалиции и присоединился к ним;

26. *признает* важную роль заинтересованных кругов, не являющихся Сторонами, в содействии прогрессу в достижении цели Конвенции и целей Парижского соглашения, в частности путем оказания поддержки Сторонам в сокращении выбросов и адаптации к неблагоприятным последствиям изменения климата;

⁴ См. <https://unfccc.int/topics/pre-2020>.

⁵ <https://www4.unfccc.int/sites/submissionsstaging/Pages/Home.aspx>.

27. *приветствует* продолжение Марракешского партнерства для глобальных действий по борьбе с изменением климата и *постановляет* продолжать назначать лидеров высокого уровня на 2021–2025 годы⁶ и продолжать ежегодно проводить мероприятие высокого уровня совместно с Исполнительным секретарем и нынешними и будущими Председателями Конференции Сторон;
28. *просит* лидеров высокого уровня изучить вопрос о том, как улучшить работу в рамках Марракешского партнерства для глобальных действий по борьбе с изменением климата в целях повышения амбициозности с учетом замечаний Сторон и заинтересованных кругов, не являющихся Сторонами;
29. *просит также* секретариат продолжать взаимодействовать с заинтересованными кругами, не являющимися Сторонами, и повышать эффективность Зоны негосударственных субъектов для действий по борьбе с изменением климата, включая отслеживание добровольных действий;
30. *высоко оценивает* усилия Председателя двадцать пятой сессии Конференции Сторон направленные на то, чтобы подчеркнуть важность океана, в том числе в качестве составной части климатической системы Земли, и обеспечения целостности экосистем океана и прибрежных районов в контексте изменения климата;
31. *просит* Председателя Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам созвать на его пятьдесят второй сессии (июнь 2020 года) диалог по вопросам океана и изменения климата для рассмотрения путей укрепления действий по предотвращению изменения климата и адаптации в этом контексте;
32. *просит также* Председателя Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам созвать на его пятьдесят второй сессии диалог по вопросу о взаимосвязи между сушей и вопросами, связанными с адаптацией к изменению климата, не вмешиваясь в другие процессы в рамках Конвенции, Киотского протокола и Парижского соглашения, в том числе в те, которые осуществляются в рамках Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам;
33. *призывает* Стороны и заинтересованные круги, не являющиеся Сторонами, представить материалы через портал для представлений⁷ до 31 мая 2020 года в качестве информационной основы для проведения диалогов, упомянутых в пунктах 31–32 выше;
34. *просит* Председателя Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам подготовить неофициальные краткие доклады о диалогах, упомянутых в пунктах 31–32 выше;
35. *принимает к сведению* сметные бюджетные последствия деятельности, которая должна быть осуществлена секретариатом согласно настоящему решению;
36. *просит* обеспечить выполнение предусмотренных настоящим решением действий секретариата при условии наличия финансовых ресурсов.

⁶ В соответствии с решением 1/CP.21, пункт 122 с).

⁷ <https://www4.unfccc.int/sites/submissionsstaging/Pages/Home.aspx>.